

**Leistungserklärung /
Declaration of Performance /
Déclaration des performances /
Декларация за експлоатационни показатели**

Vario-001

[DE0003-Vario(de-en-fr-bg) 001]

1. Eindeutiger Kenncode / Unique identification code / Code d'identification unique / Уникален идентификационен код:

Vario KM
Vario KM Duplex UV
Vario Xtra Safe

2. Typen-, Chargen- oder Seriennummer / Type, batch or serial number / Numéro de type, de lot ou de série
Типов, партиден или сериен номер:

Siehe Produktetikett / See product label / Voir étiquette produit/
Вижте етикета на продукта

3. Vorgesehener Verwendungszweck / Intended use / Usage prévu / Предназначение:

Bereichscode / Area Code / Code du Domaine / Код на приложение:

3 (EU/305/2011)

Dichtungsbahnen einschließlich flüssig aufzubringender Abdichtungen und Bausätzen (zur Abdichtung gegen Wasser und/oder Wasserdampf) / Membranes, including liquid applied and kits (for water and/or water vapour control) / Membranes, y compris kits sous forme de liquide appliqué (à des fins d'étanchéité ou de pare-vapeur) / Мембрани, включително комплекти и течни уплътнители (за уплътняване срещу вода и/или водни пари)

4. Hersteller / Manufacturer / Fabricant / Производител:

Saint-Gobain ISOVER G+H AG
Bürgermeister-Grünzweig-Straße 1
D-67059 Ludwigshafen

5. Bevollmächtigter / Authorised representative / Contact du mandataire / Упълномощен представител:

Nicht anwendbar / Not applicable / Non applicable /
Не е приложимо

6. System oder Systeme gemäß Anhang V / System or systems as set out in annex V / Le ou les systèmes conformément à l'annexe V / Система или системи, както е посочено в Приложение V:

**AVCP System 3 / AVCP System 3 / AVCP Système 3 /
AVCP Система 3**

7. Im Falle der Leistungserklärung, die ein Bauprodukt betrifft, das von einer harmonisierten Norm erfasst wird: / In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonised standard: / Cas des produits couverts par une norme harmonisée / В случай на декларация за експлоатационни показатели на строителен продукт обхванат от хармонизиран стандарт:

Die notifizierten Stellen / The notified bodies / L'organismes notifiés / Нотифицираният орган

Vario KM	Vario KM Duplex UV	Vario XtraSafe
1213 SKZ – TeConA GmbH Testing, Quality Assurance, Certification Friedrich-Bergius-Ring 22 D-98076 Würzburg / 0751 FIW München Lochhamer Schlag 4 D-82166 Gräfelfing	1303 TSUS Studenà 3 SK-82104 Bratislava / 0751 FIW München Lochhamer Schlag 4 D-82166 Gräfelfing	1303 TSUS Studenà 3 SK-82104 Bratislava
1508 Prüfinstitut Hoch Lerchenweg 1 D-97650 Fladungen	0764 MPA Bau Nienburger Straße 3 D-30167 Hannover	1396 FIRES Osloboditel'ov 282 SK-05935 Batizovce

haben die Feststellung des Produkttyps anhand einer Typprüfung nach folgendem System vorgenommen / have performed the determination of the product-type on the basis of type testing acc. to system / ont réalisés la détermination du produit type sur la base d'essais de type selon le système/ извърши определянето на вида на продукта въз основа на изпитвания според система:

3

8. Im Falle der Leistungserklärung, die ein Bauprodukt betrifft, für das eine Europäische Technische Bewertung ausgestellt worden ist / Case of a construction product for which a European Technical Assessment has been issued / Cas des produits pour lesquels une évaluation technique européenne a été délivrée/ В случай на строителен продукт, за който е била издадена европейска техническа оценка:

Nicht anwendbar / Not applicable / Non applicable/ Не е приложимо

9. Erklärte Leistung gemäß / Declared performance according to / Performances déclarées selon/ Деклариран експлоатационни показатели според:
EN 13984 :2013, Tabelle / Table / Tableau / Таблица ZA.1

Wesentliche Merkmale / Essential characteristics / Caractéristiques essentielles/ Основни характеристики	Leistung / Performance / Performances/ Показатели		
Produkt / Product / Produit / Продукт	Vario KM	Vario KM Duplex UV	Vario XtraSafe
Produktbezeichnung / Product designation / Désignation du produit / Описание на продукта	Typ B / Тип B		
Wasserdichtheit / Water tightness / Étanchéité à l'eau / Водонепроницаемост	W1 (b)		NPD
Widerstand gegen Stoßbelastung / Resistance to impact / Résistance au choc/ Устойчивост на удар	NPD		
Beständigkeit der Wasserdampfdurchlässigkeit nach künstlicher Alterung / Durability of water vapour transmission after artificial ageing / Durabilité de transmission de la vapeur d'eau après vieillissement / Дълготрайност на дифузното съпротивление след изкуствено стареене	NPD		
Beständigkeit gegenüber Alkalien / Durability against alkali / Durabilité en milieu alcalin / Дълготрайност в алкална среда	NPD		
Widerstand gegen Weiterreißen (längs, quer) / Resistance to tearing by nail shank (longitudinal / across) / Résistance à la déchirure (longitudinal / transversal) / Устойчивост на разкъсване (надлъжно/ напречно)	NPD	≥ 50 N	≥ 40 N ≥ 40 N
Scherwiderstand der Fugenähte / Joint strength / Résistance au cisaillement des joints/ Устойчивост на връзките	NPD		
Wasserdampfdurchlässigkeit / Water vapour transmission / Transmission de la vapeur d'eau/ Еквивалентно съпротивление на въздушния слой	ca. 0,2 – 5 (s _d)	ca. 0,3 – 5 (s _d)	ca. 0,3 – 20 (s _d)
Maximale Zugkraft (längs, quer) / Maximum tensile force (longitudinal / across) / Force maximum de la traction (longitudinal / transversal)/ Максимална сила на опън (надлъжно/ напречно)	NPD	≥ 110 N/50 mm	≥ 120 N/50 mm ≥ 110 N/50 mm
Dehnung / Elongation / Allongement / Разтягане	NPD		21% 74%
Brandverhalten / Reaction to fire / Réaction au feu / Реакция на огън	E		
Gefährliche Stoffe / Dangerous substances / Substances dangereuses / Опасни вещества	NPD (c)		

NPD: Keine Leistung festgelegt / No Performance Determined / Performance non déterminée / Не е определен показател
(b)

Prüfung gemäß EN 13859-1:2009./ Изпитване съгласно EN 13859-1:2009
(c)

Ein europäisches Prüfverfahren wird zurzeit erarbeitet. Sobald das Prüfverfahren zur Verfügung steht, wird diese Norm entsprechend geändert werden. / A European test method is under development and the standard will be amended when this is available. / Une méthode d'essai est en cours d'élaboration et lorsqu'elle sera disponible, la norme sera modifiée / Европейският метод за изпитване е в процес на разработка и когато бъде готов стандартът ще бъде променен.

10. Die Leistungen der Produkte gemäß den Nummern 1 und 2 entspricht den erklärten Leistungen nach Nummer 9. Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 4. /

The performances of the products identified in points 1 and 2 are in conformity with the declared performances in point 9. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4. /

Les performances des produits identifié aux points 1 et 2 sont conformes aux performances déclarées indiquées au point 9. Cette déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant identifié au point 4. /

Показателите на продуктите, описани в точки 1 и 2 са в съответствие с декларираните показатели в точка 9. Тази декларация на експлоатационните показатели е издадена на собствена отговорност на производителя, описан в точка 4.

Ludwigshafen, 22.11.2013


.....
(J. Trappmann,
Leiter Arbeitssicherheit, Umwelt,
Sicherheit /
Director environment, health, safety /
Directeur environnement, sante, securite /
Директор околна среда, здраве,
сигурност)


.....
(Dr. J. Perner, Qualitätsmanagement /
Senior quality management /
Responsable qualite management /
Отговорник Управление на качеството)